



In the name of Allah, the compassionate, the merciful
بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِيْمِ

سرشناسه : سبحانی تبریزی، جعفر، ۱۳۰۸ - Sobhani Tabrizi, Jafar
 عنوان فارادی : خاتمیت از نظر قرآن و حدیث و عقل سندی
 عنوان و نام پدیدار : مخت نبوت، قرآن، حدیث و عقل جی نگاهم / تالیف جعفر سبحانی؛ سندیکا نویی علی زند.
 مشخصات نثر : قم؛ مرکزین المللی ترجمه و نشر المصطفی ﷺ، ۱۴۲۴ق = ۱۹۰۱
 مشخصات ظاهری : ۱۶۶ ص.
 شابک : ۹۷۸-۶۲۲-۳۱۵-۲۶۰-۰
 وضعیت فهرست نویسی : فیبا
 یادداشت : زبان: سندی.
 موضوع : نبوت -- Prophecy / Prophecy -- Hadiths / Prophecy -- احادیث
 نبوت -- جنبه‌های قرآنی / Prophecy -- Qur'anic aspects / Prophecy -- Questions and answers /
 Prophecy -- شناسه افزوده : زند، نائی علی، ۱۳۵۷، مترجم
 شناسه افزوده : جامعه المصطفی ﷺ، مرکزین المللی ترجمه و نشر المصطفی ﷺ
 شناسه افزوده : Almustafa International Translation and Publication center/Almustafa International University
 رده پندی کنگره : ۲/۲۲۸BP
 رده پندی دیوبی : ۴۴/۹۹۷
 شماره کتابشناسی ملی : ۹۱۲۵۰
 مرجع تولید : مجتمع اموزش عالی فقه
 این کتاب با کاغذ حمایتی منتشر شده است

BP1514

ختم نبوت، قرآن، حدیث ۽ عقل جی نگاهم هر تألیف: آیت الله شیخ جعفر سبحانی (دامت برکات)

ستیکار: نائی علی رند

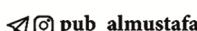
چاپ اول: ۱۴۰۱ش / ۱۴۴۴ق

ناشر: مرکزین المللی ترجمه و نشر المصطفی ﷺ

چاپ: چاپخانه دیجیتال المصطفی ﷺ شمارگان: ۵۰۰ قیمت:

Distribution Centers

- Al-Mustafa Translation and Publication Center, 18th alley corner, Western Mu'allim St., Qom, Iran
Tel: +98 25 37836134
Fax: (Ex.105) 025 37839505
- Al-Mustafa Translation and Publication Center, Sälariya Three Ways, Mohammad Amin Boulevard, Qom, Iran
Tel: +98 25 32133106



pub_almustafa

miup@pub.miu.ac.ir

Thanks are due to those who assisted us in making this work available

Publication manager: Mustafa Noubakht

Production manager: Jafar Qasimi Abhari

Printing and publication supervisor: Ayyub Jamali

All rights reserved



مرکزین‌الملی
ترجمه و نشر الصطفی

ختم نبوت، قرآن، حدیث ۽ عقل جي نگاه هر

تالیف: آیت الله شیخ جعفر سبحانی (دامت برکاته)
ستدیکار: نائی علی رند

ناشر پاران

عظیم اسلامی انقلاب جی ڪاميابي ۽ رابطن جي جهاني ٿيڻ
کان پوه، انساني علوم جي ميدان ۾ نوان نوان سوال ۽ شڪ
شها مسلمان مفڪرن آڏو پيش ٿيڻ شروع تيا آهن، جيڪي
هن زمانی ۾ حڪومت لاءِ سنگين ذميواري جو سبب بطيجي
رهيا آهن. اهو زمانو جيڪو ملڪن جي هم گير سڀپرستي
ڪرڻ ۾ دين ۽ سنت جي پابندی کي تمام سخت بشایو چڏي.
ان ڪري اچ ڪله جون تحقيقون جامع، منظم، ديني ميدان ۾
ڪارائيون، دنيا جي معتبر معیارن ۽ خالص ۽ اونهي فڪرن
تي مشتمل هجڻ گهرجن ۽ ديني ميدان ۾ تحقيق ڪندڙ
حضرات جي فڪري ۽ تربیتي انحراف کان روڪتاام، هڪ
اهم ڪم جي عنوان سان ۽ هن شجره طيبة جي باني حضرات
خاص طور تي عظيم اسلامي انقلاب جي باني امام خميني ۾
۽ رهبر معظم انقلاب ۾ جي خاص عنایت تحت هجي.

ثقافتی ۽ رابطاني ميدان ۾ مغرب جي ثقافتی تسلط
جي پکترجن ۽ انهن جي جهاني ٿيڻ جي اها تقاضا آهي ته هن
مسئلن ۾ دلچسپي رکنڊ حضرات ۽ شاگرد، بلند فڪرن ۽
قيمتی معیارن کان آگاه تين ۽ اهو ڪم اسڀشل سڀجيڪتن
کي وجود ۾ آئڻ، نون ۽ بي نياز ڪندڙ مواد کي تدوين ڪرڻ،
تعليم ۽ شاگردن جي لاءِ آماده ٿيل تربیت جي دامن کي وسعت
ڏيڻ سان ٽي پچائي تي پهچندو. اها مهم ڪڏهن بنويادي مستلن
کي چيزن ۽ ڪڏهن اسڀشل مواد کي تدوين ڪرڻ سان
سيجاتي وڃي ٿي ته ڪڏهن وري علمي بحثن کي آسان ۽ عام
فهم زبان ۾ سهيرڻ سان سامهون اچي ٿي.

تعليمي مرڪز رڳو منظم، فانوني ۽ جديد طرز مطابق
تعليمي نظام جي سائي هيٺ ٿي پروان چڙهي سگهن ٿا.
سکيا جي مواد ۽ تعليمي ۽ تحقيقائي طريقة ڪارن تي نظر
ثانوي ڪرڻ ۽ انهن کي جديد دور جي تقاضائين مطابق پيش
ڪرڻ پڻ ان نظر ۽ نواڻ ۽ نتيجي طور تعليمي ۽ تحقيقي
مرڪزن جي علمي ترقى جو سبب ٿئي ٿو.

”جامع المصطفى ﷺ العالمية“ (المصطفى ﷺ) اتر نيشنل
يونيورستي) قم المقدس ان اهم ڪم جو حصو بطيجي، غير
اياني طالبعلمون جي تعليم ۽ تربیت جي عظيم ذميواري
سڀاليمني مناسب تعليمي مواد جي تاليف کي پنهنجو مقصد
بشایو آهي ۽ ديني علوم جي مختلف سڀجيڪتن ۾ درسي
مواد کي لكن ۽ نشر ڪرڻ ان مهم جو نتيجو آهي.

اتر نيشنل المصطفى ﷺ

ترجم ونشر مرڪز

فهرست

٩	سنڌيڪار پاران ٻـاڪـر
١١	سڀني شريعتن جو بنـيـادـهـكـ ئـيـ آـمـيـ
١١	هن مطلب جـيـ وـضـاحـتـ
١٤	خاتميـتـ (ختـمـ نـبـوتـ) قـرـآنـ جـيـ نـگـاهـ هـ
١٤	پـهـرينـ آـيـتـ:
١٤	مطلب جـيـ وـضـاحـتـ
١٨	«خاتـمـ النـبـيـيـنـ» هـ «خـاتـمـ» لـفـظـ جـيـ اـدـائـيـگـيـ جـوـ طـرـيقـوـ
٢٠	خـاتـمـ جـيـ معـنـىـ دـانـشـورـنـ جـيـ گـفـتـارـ هـ
٢٥	هـكـ غـلـطـ فـكـرـ
٢٦	انـ غـلـطـ فـكـرـ جـوـ جـوابـ
٢٨	هنـ آـيـتـ جـيـ بـارـيـ هـكـ بـيوـ غـلـطـ فـكـرـ
٢٩	پـئـيـ فـكـرـ جـوـ جـوابـ
٣١	حـقـيـقـتـ جـيـ تـحـرـيـفـ
٣٤	پـيـغمـبـرـ اـسـلامـ ﷺ جـيـ خـاتـميـتـ تـيـ قـرـآنـ مـانـ بـيـ گـواـهـيـ
٣٦	هـكـ سـوالـ جـوـ جـوابـ
٣٩	پـيـغمـبـرـ اـسـلامـ ﷺ جـيـ خـاتـميـتـ تـيـ قـرـآنـ مـانـ تـيـنـ گـواـهـيـ
٤١	پـيـغمـبـرـ اـسـلامـ ﷺ جـيـ خـاتـميـتـ تـيـ قـرـآنـ مـانـ چـوـثـيـنـ گـواـهـيـ
٤٢	پـيـغمـبـرـ اـسـلامـ ﷺ جـيـ خـاتـميـتـ تـيـ قـرـآنـ مـانـ پـنجـيـنـ گـواـهـيـ
٤٥	ختـمـ نـبـوتـ، حـدـيـشـ جـيـ نـگـاهـ هـ
٤٥	ختـمـ نـبـوتـ جـيـ سـلـسـليـ هـ پـيـغمـبـرـ اـسـلامـ ﷺ جـاـ فـرـمانـ
٦١	ختـمـ نـبـوتـ جـيـ سـلـسـليـ هـ حـضـرـتـ بـيـبـيـ فـاطـمـ زـهـراـ ﷺ جـاـ فـرـمانـ
٦٢	ختـمـ نـبـوتـ جـيـ سـلـسـليـ هـ اـمـامـ حـسـنـ عـلـيـهـ الـحـلـمـ جـاـ فـرـمانـ

- ٦٤ ختر نبوت امام زین العابدین ﷺ جي دعائين جي روشنی ۾
- ٦٥ ختر نبوت جي سلسلی ۾ امام محمد باقر ؑ جا فرمان
- ٦٦ ختر نبوت جي سلسلی ۾ امام جعفر صادق ؑ جا فرمان
- ٧٤ ختر نبوت جي سلسلی ۾ امام موسى کاظم ؑ جا فرمان
- ٨٥ ختر نبوت جي سلسلی ۾ امام علي رضا ؑ جا فرمان
- ٩٩ ختر نبوت جي سلسلی ۾ امام محمد تقی ؑ جا فرمان
- ٨٠ ختر نبوت جي سلسلی ۾ امام علي نقی ؑ جا فرمان
- ٨٠ ختر نبوت جي سلسلی ۾ امام حسن عسکري ؑ جا فرمان
- ٨١ ختر نبوت جي سلسلی ۾ حضرت امام زمان ؓ جا فرمان
- ٨٩ ڪجهه اعتراضن جا جواب
- ٨٩ ويہین صديء جا «آئيدبیا لیست *idealistes*
- ٨٩ ڪجهه بي بنیاد اعتراض
- ٩٠ پھریون اعتراض
- ٩٠ جواب
- ٩٥ اسان جي ڳالهه لاء قرآن منجھان شاهدي
- ٩٥ انهن آيتن جو متن
- ٩٦ ساڳئي اعتراض جو بي صورت ۾ جواب
- ١٠٢ بيو اعتراض
- ١٠٣ جواب
- ١٠٥ تيون اعتراض
- ١٠٦ جواب
- ١٠٧ چٿون اعتراض
- ١٠٨ جواب
- ١١٢ امت جي بي معنی
- ١١٥ هڪ سوال
- ١١٥ پيغمبر اسلام ﷺ کان نقل ٿيل حدیث جي ڇند چاڻ
- ١١٨ پنجون اعتراض
- ١١٩ اعتراض جو جواب
- ١١٩ پھرئين نكتي جي باري ۾ چوندايسين:
- ١٢٠ پئي نكتي جي ڪمزوري
- ١٢١ ٿئين نكتي جي ڪمزوري
- ١٢١ چوئين نكتي جي ڪمزوري
- ١٢١ پنجين نكتي جي ڇند چاڻ

١٢٢	چهون اعتراض
١٢٢	جواب
١٢٤	ڪجهه علمي، اجتماعي ۽ فلسفی سوالن جا جواب
١٢٥	پهريون سوال
١٢٥	تبليغى نبوت ڇو پجاڻي تي پهچي چکي آهي؟
١٢٥	سوال جو جواب
١٢٦	شيعن طرفان امام معصوم جو اللہ سائين پاران مقرر ٿيڻ جون دليلون
١٣١	هن سوال جو جواب
١٣١	ذڪر ٿيل سوال جو ٻيو جواب
١٣٤	ٻيو سوال
١٣٤	نبوت معنوي فيض آهي، ته پوءِ انسانن جي لاءِ ڇو ان کي روڪيو وڃي؟
١٣٤	جواب
١٣٩	روشن گواه
١٤٠	ٽيون سوال
١٤١	جواب
١٤٣	چوتون سوال
١٤٣	ناپايدار معاشرى کي ثابت ۽ پايدار قانونن سان ڪيئن هلائي سکپجي ٿو؟
١٤٣	چوڻين سوال جو جواب
١٤٤	ان ڳالهه جي وضاحت:
١٤٥	ناپايدار قانون
١٤٧	پنجون سوال
١٤٨	جواب
١٤٨	بي نياز ۽ وسieux پيماني تي قانون سازي
١٤٨	١ عقل جو حڪم
١٤٩	٢ شرعى حڪم، مصلحت ۽ مفسدي جي تابع هوندا آهن
١٥١	مصلحتن ۽ مفسدن جي پيروي جا به نتيجا آهن
١٥٢	٣ ڪلي ۽ جنرل اصول
١٥٣	٤ حڪمن کي استنباط ڪرڻ
١٥٥	٥ اسلامي حڪمان جا اختيار
١٥٧	٦ دين اسلام هڪ جامع آئين آهي.
١٥٨	٢ اسلام ۾ ظاهر ۽ صورت تي نگاه نه ڪئي وئي آهي.
١٥٩	٣ حاڪر ۽ ڪنترول رکنڌڙ قانون
١٦٠	ڳجههي ڳالهه
١٦٣	مدني ڪتاب

سنڌيڪار پاران به اکر

جڏهن کان الله سائين جي وشال ڏرتني جي سيني تي سندس خلقيل خليفو حضرت آدم ﷺ پنهنجي خاڪي مجسمي مٿان خدائني روح جو ويس پهري، ملائڪ جو مسجود بشيو، تڏهن کان ئي انسانيت جي عظمت ملائڪن اڳيان نوار شيش لڳي ۽ بشريت جي با بي خدائني خلافت جو لباس زيب تن ڪري، پالٿيار جي پيغام جي پرجار شروع ڪئي. اهو خلافت جو سلسلو نبوت جي رنگ روپ هر حضرت شيش کان پوءِ پاڪيزه نسلن ۽ پشتون مان ٿيندو هڪ اهڙي مرڪزي نكتي تي اچي پهتو، جنهن لاه خطاب ٿيو: «ما کانْ مُحَمَّدًا أَبَا أَحَدٍ مِنْ رِجَالَكُمْ وَ لَكِنْ رَسُولَ اللَّهِ وَ خَاتَمَ النَّبِيِّينَ» (سورت احزاب، آيت ۴۰). (منهنجو محبوب) محمد ﷺ کنهن مرد جو پيءِ ناهي، پر هو الله جو رسول ۽ نبيين جي سلسلي کي پجاڻي تي پهچائيندڙ آهي. ۽ وري ان آفائي انسان جي تعارف هر «وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا رَحْمَةً لِلْعَالَمِينَ» (سورت انبيء، آيت ۱۰) جو دل نشين قراني پيغام دلين مٿان سندن پيغام جي ابديت جا هو ڪا ڏيٺ لڳو، تنهن کان پوءِ هي ه سلسلو عالم انسانيت کي اهو سنيهو سهائي رهيو هو ته هي پيغبر ابدي ۽ سندن پيغام هميشه رهڻ وارو آهي. هن کان پوءِ نبوت جو سلسلو پجاڻي تي پهچي چڪو، نه کانش پوءِ ڪو نبي ايندو ۽ نه ئي ڪو رسول. ان کان پوءِ سندن پارهن جانشين هڪ هڪ ٿيندا هڪٻئي جي پنيان ايندرا رهندنا. جڏهن ڏرتني جي گولي کي ڏاڍ ۽ جبر هر طرف کان وڪوڙي ويندو ته سندن ئي نسل مان سندن همنام هڪ آفائي انسان جو ظهرور ٿيندو، جيڪو زمين جي ڪند ڪترچ هر عدالت جا ڏيئا ائين روشن ڪندو، جو ڪٿي به ظلمت جو نانء نشان به نه ملندو. خاتم النبئين حضرت محمد مصطفى ﷺ جن کان پوءِ هي سلسلو ايدي احسن انداز هر هلندو رهيو، پر ڪجهه سازشي عناصر جن پيغمبر اسلام ﷺ جي جاوداني پيغام کي سندن بي بنiard ۽ غلط هدفن لاه هايرو پئي سمجھيو، تن ان کي مٿائڻ لاه هندوستان ۽

پاکستان جي سرزمنیت تی قادیانیت ۽ ایران ۾ وری بهائیت جي نالی هڪ نئون درامو رچایو. ٻن نالن سان هڪ ئی هدف لاءِ کمر ڪندڙ ان ٻن سلسلن اهڙی مقدس عقیدی کان مسلمان جو رخ موڙڻ لاءِ قرآن جي آیتن جو غلط تفسیر ڪري ۽ پيا ڪوڙا قول قرار ڏئي سندن تبلیغ جو سلسلو شروع ڪيو. ان وقت کان ئی ان جي مقابلی لاءِ پوري دنيا ۾ ڪیترن ئی علماء، اهل فکر ۽ دانشور حضرات سندن اٺٽڪ ڪوششون شروع ڪري ڇڏيوں، جيڪي اچ تائين جاري آهن، پر اجا به دشمن اسلام عناصر دنيا جي مختلف ملکن ۾ پنهنجا حربا هائڻي مسلمانن جي فکر کي خراب ڪرڻ ۾ ڪوشان آهن. علماء ۽ دانشور حضرات جي ڪوششن جي سلسلي جي هڪ ڪڙي زير نظر ڪتاب به آهي، جيڪو قمر المقدس ایران جي برجسته مجتهد آيت الله العظمى جعفر سبحانى (دام ظله العالى) جي اٺٽڪ قلمى ڪاووش «ختامتی از نگاه قرآن، حدیث و عقل» جو سلیس سنتی زبان ۾ ترجمو آهي. مولف محترم پیغمبر اسلام ﷺ جي ختم نبوت تي قرآن ۽ حدیث ذريعي بهترین دليلون پيش ڪيون آهن، ان کان پوءِ ختم نبوت تي ٿيئندڙ مختلف اعتراضن جا تمام عقلی ۽ منطقی انداز ۾ جواب پيش ڪيا آهن. ڪتاب جي مطالعی مان ئی معلوم ٿيئندو ته مولف محترم ان ڏس ۾ پنهنجي جان کي ڪيترو جوکي ۾ وجهي هيءُ ڪتاب لکيو آهي. اللہ سائين کان دعا آهي، ته سندن سايو هميشه اسان جي مٿان باقى رهي.

هتي هي، ڳالهه نهايت ئي قابل ذكر آهي ته جامعه المصطفى العالميه قمر المقدس جي تحقيقاتي بورڊ طرفان پھرئين مرحلી ۾ زير نظر ڪتاب جي ترجمي جي پيشکش رڳو دنيا جي بن زبانن لاءِ ڪئي وئي، انهن مان هڪ سنتي زبان جو نالو به هو، جيڪو ڪم بندھ حقير کي سونپيو ويو. اهڙي اهم ڪتاب جي ترجمي لاءِ اهڙي اهم اداري طرفان سنتي زيان ۾ ترجمي لاءِ پيشکش به اسان جي قوم ۽ زبان لاءِ ڪنهن فخر کان گهٽ ناهي. ان ڏس ۾ قمر المقدس ۾ سنتي زبان جي ترقی لاءِ جاڪوڙيئندڙ سند واسي فاضل طالبعلمون جون ڪوششون قبل قدر آهن. ان ڪتاب جي ترجمي جي سلسلي ۾ بندھ حقير، جامعه المصطفى العالميه ۽ مدرس حجتیه جي تحقيقاتي بورڊ جي مسئولين جو نهايت ئي دل جي گهرain سان شڪر گذار آهيان، جن هن ڪتاب جي ترجمي جي ڏميواري بندھ حقير مٿان سونپي. ڪتاب جي ترجمي ۾ ڪافي ڪوشش ڪئي وئي آهي، پر ان جي باوجود ڪئي ڪا اوڻائي ڏسڻ ۾ اچي ته ضرور آگاه ڪندا.

والسلام

نائب علي ڪمالي

حوزه علميه قمر المقدس